

avintage●●●

CS Návod k obsluze



AV7X

AV22IX

Nejprve bychom vám rádi poděkovali za zakoupení výrobku Climadiff a věříme, že tato vinotéka naplní vaše očekávání.

Tato vinotéka Vám umožní mít vždy připravené láhve vašeho oblíbeného vína – správně chlazené, chráněné a se zaručeným procesem stárnutí. Vinotéka je vhodná ke skladování vín, které chcete vypít během týdne či měsíce.

Doporučujeme, aby víno nebylo v tomto typu zařízení skladováno déle než dva měsíce. Pro dlouhodobější skladování se prosím obraťte na prodejce nebo na náš zákaznický servis na tel. KONTAKT nebo na email KONTAKT.

BEZPEČNOST

NEPOUŽÍVEJTE VINOTÉKU ANIŽ BYSTE SI PEČLIVĚ PŘEČETLI POKYNY V TOMTO MANUÁLU. USCHOVEJTE JEJ NA BEZPEČNÉM MÍSTĚ PRO DALŠÍ POTŘEBU.

- Ujistěte se, že elektrické napětí v místní elektrické síti odpovídá hodnotám na výrobním štítku spotřebiče. Spotřebič musí být připojen pouze k uzemněné zásuvce. Neodborné provádění oprav a připojení k síti může způsobit nebezpečí a poškození spotřebiče. V případě jakýchkoliv pochybností se zapojením spotřebiče do sítě neváhejte kontaktovat odborníka.
- Z bezpečnostních důvodů nepoužívejte prodlužovací kabely.
- Před provedením jakékoli opravy nebo před čištěním odpojte spotřebič z elektrické sítě.
- Ihned spotřebič odpojte od elektrické sítě, pokud zjistíte, že se tekutina (např. z rozbitých láhví) dostala do styku s elektrickými součástmi spotřebiče (např. s motorem).
- Pokud je spotřebič poškozen (např. velkým úderem) nebo utrpí škodu způsobenou špatným připojením, přepětím v důsledku úderu blesku nebo v případě povodní, požáru, může být používání spotřebiče nebezpečné. Odpojte spotřebič z elektrické sítě a nechte si jej zkontrolovat odborníkem.
- Aby se zabránilo nebezpečí, výměnu poškozeného přívodního kabelu neprovádějte sami. Obraťte se na prodejce nebo autorizované servisní středisko.
- Udržujte děti mimo dosah spotřebiče.
- Nepoužívejte tento spotřebič venku.

V případě nedodržení pokynů pro připojení uvedených v návody, není Climadiff zodpovědný za žádné okolnosti za následné poruchy či špatnou funkci spotřebiče.

Tento přístroj není určen pro používání osobami (zejména dětmi) se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo lidmi bez zkušeností a znalostí obsluhy takových spotřebičů, jen pokud nejsou pod dohledem nebo neobdrží instrukce ohledně použití spotřebiče od osoby, která je zodpovědná za jejich bezpečnost.

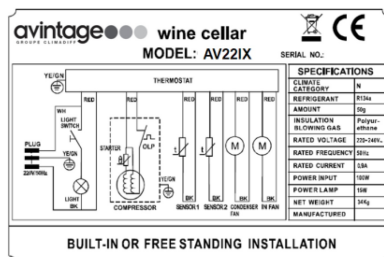
Tento spotřebič je navržen pouze k uchovávání láhví vína.

Nedovolte dětem, aby si se spotřebičem hrály.

TECHNICKÉ PARAMETRY

Vpravo je uveden příklad výrobního štítku:

Štítek umístěný na spotřebiči obsahuje všechny specifické informace k Vašemu spotřebiči.



Doporučujeme, abyste si před instalací v tomto návodu poznamenali jeho výrobní číslo, abyste jej v budoucnosti mohli používat (např. v případě opravy, kontaktování aut. servisu, atd.) Po instalaci a naložení vinotéky již není přístup k výrobnímu štítku tak snadný.

PROVOZ

Klimatizace:

Vaše vinotéka bude udržovat znalci doporučenou teplotu vín kolem 12 °C a to v rozmezí 10 °C až 14 °C. Tato teplota nesmí být zaměňována s teplotou servírovací, která se liší dle typu a původu skladovaného vína od 5 °C až do 18 °C.

Tato vinotéka byla navržena specialisty a na rozdíl od klasické chladničky bere v úvahu citlivost vín na náhlé změny teploty a zajišťuje precizní kontrolu zachování konstantní průměrné teploty.

Anti-vibrační systém

Chladicí kompresor je vybaven speciálními tlumiči (silent bloky) a vnitřní prostor je izolován silnou vrstvou polyuretanové pěny. Tato opatření zabraňují přenosu vibrací do vín uložených ve vinotéce.

Systém zvlhčování

Tento typ vinotéky je vybaven speciálním zásobníkem, který udržuje správnou úroveň vlhkosti uvnitř vinotéky. Pokud je vlhkost příliš nízká, doplňte vodu v nádobce na tři čtvrtiny její kapacity. V pravidelných intervalech kontrolujte hladinu a v případě potřeby přidejte vodu. Ujistěte se, že zásobník vždy obsahuje vodu.

Jak již bylo zmíněno výše, tento typ vinotéky je určen pro skladování vína po dobu maximálně 2 měsíců. Konstrukteři vinotéky vzali v úvahu citlivost zátek na příliš nízkou úroveň okolní vlhkosti, proto je malá nádobka s vodou umístěna na polici pod ventilátorem, pro zajištění potřebné vlhkosti. Nezapomeňte kontrolovat hladinu vody, pokud ukládáte vína na delší než doporučenou dobu.

Anti UV systém

Světlo urychluje stárnutí vína. Dvířka našich vinoték jsou vybavena speciálním UV ochranou, díky které jsou Vaše vína chráněná před nežádoucími vlivy UV záření, samozřejmě pod podmínkou, že dveře nejsou otevřeny příliš často. Speciální sklo dveří bylo odborně upravené, takže filtruje škodlivé ultrafialové záření a zaručuje, že je vaše víno dokonale chráněno.

Bezpečnost:

Vzhledem k tomu, že jsou naše vinotéky navrženy pro uskladnění cenných vín, pečlivě jsme vybrali ty nejkvalitnější komponenty a použili potřebné výrobní technologie, abychom zajistili optimální bezpečnost.

INSTALACE

Před uvedením do provozu nechte vinotéku volně stát alespoň 24 hodin.

Odstraňte všechny části obalu (i z vnitřku vinotéky). Vyčistěte vnitřek měkkým hadříkem a vlažnou vodou (nepoužijte abrazivní prostředky).

Chcete-li dosáhnout optimálních výkonů s nejnižší spotřebou energie, vinotéku neumísťujte v blízkosti zdrojů tepla (např. kamna, sporák, krb atd.), nevystavujte působení přímého slunečního záření a v místnostech s příliš nízkými teplotami. Optimálního výkonu se dosahuje při teplotě od +16 °C a + 32 °C.

U spotřebičů volně stojících a bez předního větrání, musí zůstat prostor 70 mm mezi stěnou a zadní částí spotřebiče. To umožní cirkulaci vzduch a tím pádem i správné fungování spotřebiče. Dávejte pozor, aby spotřebič byl umístěn ve vodorovné poloze (doporučujeme použití vodováhy). Tím se zabrání pohybu způsobeným nestabilitou, která způsobuje hluk a vibrace, a zajistí maximální funkčnost těsnění dveří.

Vzduch musí volně cirkulovat v přední části spotřebiče.

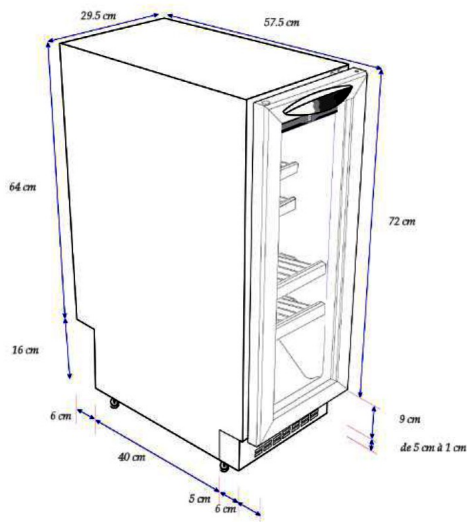
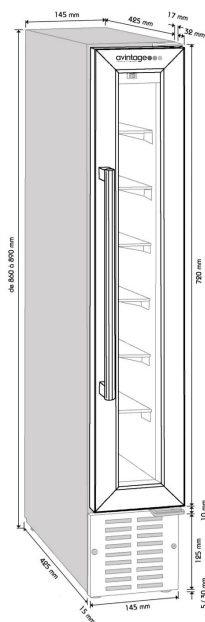
Firmy Climadiff a Elmax Store a.s. se zřikají jakékoliv odpovědnosti za škody způsobené nedodržením instrukcí obsažených v této příručce.

Zapojení do elektrické sítě

Tento spotřebič je v souladu s předpisy a normami ES vybaven normovaným přívodním kabelem 230 V / 50 Hz a normovanou zástrčkou. Elektrická zásuvka musí být uzemněna a jistižena minimálně 10A pojistkou (jističem). Připojte spotřebič k elektrické síti.

Vinotéka určena ke skladování 7 láhví.

Vinotéka určena ke skladování 21 láhví.

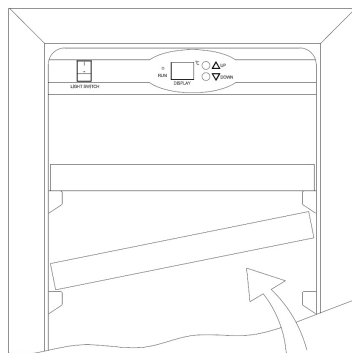


Montáž polic

Chcete-li vyjmout nebo přemístit police, postupujte následovně:

1. skloňte polici, jak je uvedeno na obrázku
2. vyjměte tahem nebo tlakem podle potřeby.

Drátěné police udrží 12 kg.



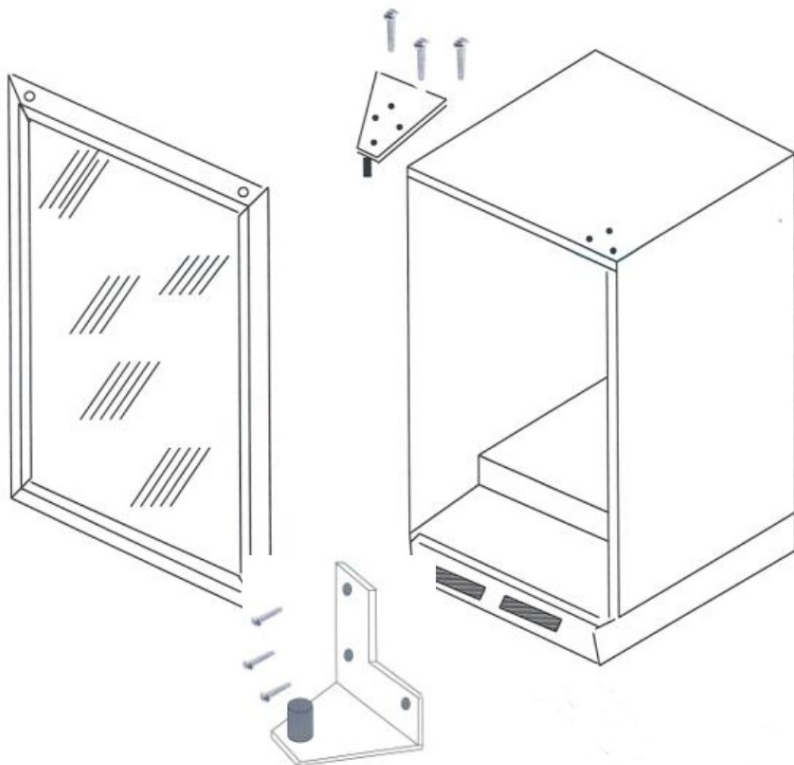
Změna směru otevírání dveří

Vaše vinotéka je vybavena dvířky, jejichž směr otevírání lze měnit. Chcete-li tak učinit, použijte dodávanou náhradní sadu pantů.

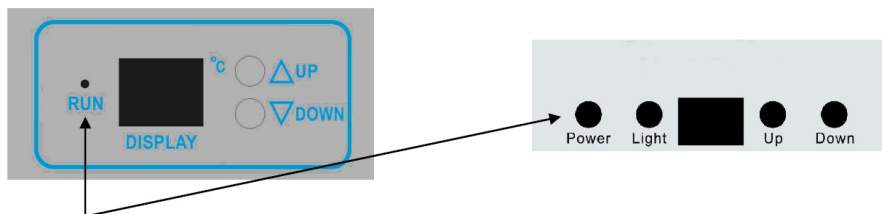
1. Pomocí křížového šroubováku odšroubujte horní pant a vyndejte jej. Zvedněte dvířka z dolního pantu a opatrně je dejte stranou. Budte opatrní, aby nedošlo k poškození uzamykacího mechanismu, který je umístěn na spodní straně dveří. Opakujte v dolní části skříně vinotéky.
2. Odstraňte plastové záslepky z protilehlé strany skříně vinotéky.
3. Našroubujte je na spodní pant.
4. Umístěte a vyrovnejte otvory na spodní části dvířek vinotéky s otvory na pantech.
5. Totéž učiňte s horní částí dvířek vinotéky.
6. Přišroubujte nahoru k pantu.
7. Našroubujte plastové záslepky do otvorů po šroubech na protilehlé straně skříně.

Otevírání dvířek vinotéky je nyní změněno.

Schéma změny směru otevírání dveří:



NASTAVENÍ TEPLoty

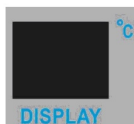


Pokud kontrolka svítí, znamená to, že je aktivní režim chlazení.

SVĚTLO

Pro ovládání zapnutí nebo vypnutí vnitřního světla

Zobrazení teploty:



/ nahoru

Tlačítko slouží k zvýšení teploty (o 1 °C)



/ dolů

Tlačítko slouží ke snížení teploty (o 1 °C)

Nastavení teploty

Teplotu můžete měnit stisknutím tlačítka  /nahoru nebo  / dolů. Pokud stisknete obě tlačítka NAJEDNOU, zobrazí se naposledy volená teplota.

Teplota se zvýší o 1 °C, pokud jednou stisknete tlačítko  /nahoru, naopak teplota klesne o 1 °C, pokud jednou stisknete tlačítko  /dolů.

Teplotu můžete nastavit mezi 5 °C a 18 °C.

Chcete-li zobrazit aktuální nastavenou teplotu, stiskněte a podržte jakéhokoli tlačítko nastavení teploty po dobu 5 sekund. Aktuální teplota začne blikat na displeji.

POZNÁMKA: Pro zajištění homogenní teploty uvnitř vinotéky pracuje ventilátor velmi často.

Ventilátor chlazení se nachází dole za spotřebičem.

Nízký hluk, který se proto ozývá, je normální.

VNITŘNÍ OSVĚTLENÍ:

Spínač osvětlení se nachází na ovládacím panelu a umožňuje zapnout nebo vypnout osvětlení.



Každé stisknutí tlačítka rozsvítí nebo zhasne osvětlení uvnitř spotřebiče.

Rozmrazování

Váš spotřebič je vybaven automatickým systémem odmrazování. Když je chladicí cyklus u konce, spotřebič automaticky odmrazí chladicí plochu. Voda z odmrazování je směřována do zásobníku pro odpařování kondenzátů, který se nachází v zadní části přístroje v blízkosti kompresoru. Teplo vyrobené kompresorem odpařuje kondenzát shromážděný v zásobníku.

NALOŽENÍ LÁHVÍ

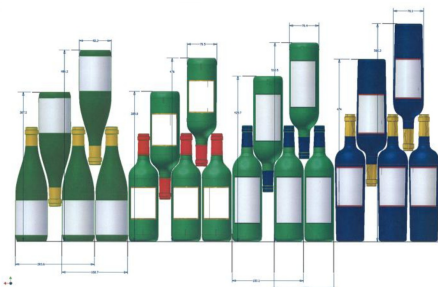
Maximální doporučené množství lahví je pouze orientační, nezávazný údaj. Poskytují pouze rychlou představu o velikosti zařízení (podobně jako v litrech se udává kapacita chladniček). Odpovídají výsledkům testů provedených pomocí standardního balení: standardní láhev 75 cl typu Bordeaux. Normy se vztahují na zeměpisný původ tvaru každé láhve (Bordeaux, Burgundsko, Provence, atd.) a typ (tradiční těžký, lehký, flétna atd.), každý s vlastním průměrem a výškou.

Ve skutečnosti a ve speciálních případech můžete uložit více lahví stejného typu vrstvením bez použití polic. Většinou ale budete pravděpodobně používat o něco menší kapacitu, než je doporučené maximum.

Například: vinotéku chceme naložit jen láhvemi burgundského typu. V tomto případě bude naložené množství přibližně o 30% menší než v případě naložení láhvemi typu Bordeaux.

Způsoby nakládání lahví:

Typy lahví:



Výše vidíme 4 nepopulárnější druhy lahví 75 cl: Burgundská a Bordeaux - láhve různých rozměrů.

Existuje mnoho dalších tvarů a velikostí.

Všimněte rozdílů v uložení v závislosti na výšce lahví, jejich průměru a uložení střídavou metodou.

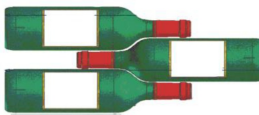
Metoda křížení:

Všimněte si zejména úspory v hloubce!

1. Hrdlo mezi těly lahví
2. Hrdlo k hrdlu
Zvyšuje kapacitu vinotéky.



1. Hrdlo mezi těly lahví
2. Hrdlo mezi láhvemi
Snižuje kapacitu vinotéky.



Poloviční dodávané police vám umožní ukládat svise tři otevřené láhve.

Příklady servírovacích teplot (které byste měli dodržet při degustaci vína!)

Většina odborníků se shoduje, že optimální servírovací teploty jsou pro:

Červená vína Bordeaux	16-17 °C
Červená vína z Burgundska	15-16 °C
Suchá bílá vína	14-16 °C
Lehká, mladá, ovocná červená vína	11-12 °C
Růžová vína	10-12 °C
Krajová suchá bílá a červená vína	10-12 °C
Bílá vína	8-10 °C
Sekty	7-8 °C
Sladká vína	6 °C

ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA

Před čištěním vinotéku vypojte z elektrické sítě (vyjměte zástrčku ze zásuvky nebo vypojte odpovídající pojistku v elektrickém okruhu).

Před prvním použitím a poté pravidelně doporučujeme vyčistit vnitřní a vnější (přední, boční a horní) povrch vinotéky teplou vodou s přídavkem jemného čisticího prostředku. Pak opláchněte čistou vodou a nechte vyschnout před opětovným připojením do elektrické sítě. Nepoužívejte rozpouštědla nebo abrazivní prostředky.

Umyjte plastové části na ocelových policích slabým saponátem a pak osušte suchým měkkým hadříkem. Dřevěné police nevyžadují zvláštní údržbu. Pokud je vinotéka zapnutá poprvé, můžou se z některých částí uvolňovat zbytkové pachy z výroby. V tomto případě spusťte prázdnou vinotéku na dobu několika hodin a nastavte minimální možnou teplotu. Studený vzduch zlikviduje veškeré škodlivé a nepříjemné pachy.

USKLADNĚNÍ SPOTŘEBIČE

Pokud nebudete používat vinotéku jen na krátkou dobu, ponechte ovládací panel s obvyklým nastavením.

Postup v případě delšího nepoužívání:

- Vyjměte všechny lahve ze spotřebiče
- Odpojte spotřebič z elektrické sítě
- Důkladně očistěte povrchy uvnitř i zevnitř spotřebiče
- Dveře nechte lehce pootevřené, aby nedocházelo ke kondenzaci, plísní a nepříjemných pachů.

CO DĚLAT, KDYŽ VYPADNE PROUD

Většina výpadků elektrického proudu je vyřešena během krátké doby. Přerušení napájení na 1 až 2 hodiny nebude mít vliv na teplotu uvnitř vinotéky. Pro ochranu vašeho vína během výpadku proudu, se vyhněte příliš častému otevírání dveří. Otevírejte je jen v případě potřeby. Během velmi dlouhého výpadku elektřiny, udělejte nezbytná opatření k ochraně vašich vín.

POKUD MUSÍTE SPOTŘEBIČ PŘEMÍSTIT

Nejdřív odpojte vinotéku z elektrické sítě. Vyjměte všechny lahve a zabezpečte pohyblivé části uvnitř vinotéky, aby nedošlo k jejich poškození během přepravy. Aby nedošlo k poškození šroubů na nastavovacích nožičkách, šrouby úplně zašroubujte. Pohybuje vinotékou jen ve vzpřímené poloze. Na obalu se nachází užitečné informace ohledně bezpečného uložení vinotéky (v jaké pozici je možno vinotéku uložit, atd.).

ZÁKLADNÍ CHARAKTERISTIKA

Vysoká hustota izolační pěny.

1. ELEKTRICKÝ TERMOSTAT: reguluje teplotu uvnitř vinotéky. Kompresor pracuje tak dlouho, dokud není uvnitř vinotéky dosaženo požadované teploty. Rovněž se jedná o velmi precizní přístroj, který zajišťuje homogenní teplotu.
2. DŘEVĚNÉ NEBO KOVOVÉ POLICE (dle modelu): odolné proti pachům, rzi a jsou pohyblivé pro snadnou údržbu.
3. VODOTĚSNÉ SPOJE/ MAGNETICKÉ DVEŘE: tento systém zaručuje optimální podmínky pro skladování vín, protože zamezuje ztrátě vlhkosti a teploty.
4. OBOUSTRANNÉ DVEŘE Z TVRZENÉHO SKLA S VNITŘNÍM OSVĚTLENÍM: tvrzené sklo dveří zajišťuje ochranu proti UV záření. Měkké světlo s nízkou emisí zajišťuje perfektní viditelnost uvnitř bez ovlivňování vín.

V PŘÍPADĚ PORUCHY

I přes veškerou péči, kterou spotřebičům věnujeme při výrobě, nemůžeme nikdy zcela vyloučit, že dojde k poruše. Než se obrátíte na svého prodejce nebo autorizovaný servis, zkontrolujte prosím, jestli:

- Je vinotéka správně zapojená do elektrické sítě
- Nedošlo k výpadku proudu

UPOZORNĚNÍ

Neustále zlepšujeme naše výrobky, proto si vyhrazujeme právo na změnu technických parametrů bez předchozího upozornění.

Záruka na spotřebiče Climadiff je poskytována výhradně oficiálními prodejci. Tento návod nemůže být považován za záruční list.

Firmy CLIMADIFF a ELMAX STORE nemůžou nést odpovědnost za chyby, technické nebo redakční opomenutí v tomto dokumentu.

POZOR!

Před provedením jakékoli opravy nebo před čištěním odpojte spotřebič z el. sítě.

ŽIVOTNÍ PROSTŘEDÍ

Tento výrobek je vyroben v souladu se Směrnicí EU 2002/96/ES.



Symbol na výrobku nebo jeho balení udává, že tento výrobek nepatří do domácího odpadu.

Po ukončení životnosti spotřebič zlikvidujte prostřednictvím k tomu určených recyklačních středisek. Odbornou likvidaci zajistí také prodejce, u kterého jste spotřebič zakoupili. Zajištěním správné likvidace tohoto výrobku pomůžete zabránit negativním důsledkům pro životní prostředí a lidské zdraví, které by jinak byly způsobeny nevhodnou likvidací tohoto výrobku.

Podrobnější informace o recyklaci tohoto výrobku zjistíte u příslušného místního úřadu, služby pro likvidaci domovního odpadu nebo v obchodě, kde jste výrobek zakoupili.

Copyright:

Naše spotřebiče a průvodní dokumentace obsahují prvky, které jsou chráněny. Jakékoliv kopírování nebo úprava je zakázáno bez předchozího souhlasu společnosti CLIMADIFF.

Tento dokument je nezávazný.

avintage ●●●

**Výhradní dovozce:
ELMAX STORE a.s.
Horní Těrlicko 777
735 42 TĚRLICKO
tel.: 599 529 262**

**CENTRÁLNÍ DISPEČINK SERVISU
tel.: 599 529 251, 254**